



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 12. februarja 2008 (27.02)
(OR. en)**

6261/08

**CRIMORG 28
ENFOPOL 29
COMIX 118
ENFOCUSTOM 22**

SPREMNA OPOMBA

od: veleposlanika Rytisa Martikonisa, stalnega predstavnika Litve pri Evropski uniji
datum prejema: 30. januar 2008
za: Ivana BIZJAKA, generalnega direktorja DG H (Pravosodje in notranje zadeve) na Svetu Evropske unije

Št. predh. dok.: 14258/07 CRIMORG 159 ENFOPOL 176 COMIX 915 ENFOCUSTOM 104
Zadeva: Izvajanje Okvirnega sklepa Sveta 2006/960/PNZ z dne 18. decembra 2006 o poenostavitvi izmenjave informacij in obveščevalnih podatkov med organi kazenskega pregona držav članic Evropske unije
– izjavi Litve v skladu s členoma 2(a) in 6(1)

Spoštovani g. Bizjak,

V prilogi vam pošiljamo izjavo Litve v skladu z Okvirnim sklepom Sveta 2006/960/PNZ z dne 18. decembra 2006 o poenostavitvi izmenjave informacij in obveščevalnih podatkov med organi kazenskega pregona držav članic Evropske unije.

(vljudnostni pozdrav)

Rytis MARTIKONIS, l.r.

**MINISTRSTVO ZA NOTRANJE ZADEVE REPUBLIKE LITVE**

Register pravnih oseb številka 188601464 Šventaragio st. 2. LT-01510 Vilna, tel. (85) 271 7154
faks (85) 271 8551 e-pošta bendrasisd@vrm.lt davčna številka LT886014610

PODATKI O PRISTOJNIH ORGANIH IN TOČKAH ZA STIKE REPUBLIKE LITVE V SKLADU Z OKVIRNIM SKLEPOM SVETA 2006/960/PNZ

Obveščamo vas, da pojem "pristojni organ kazenskega pregona" iz člena 2(a) Okvirnega sklepa Sveta 2006/960/PNZ z dne 18. decembra 2006 o poenostavitvi izmenjave informacij in obveščevalnih podatkov med organi kazenskega pregona držav članic Evropske unije (UL L 386, 29. 12. 2006, str. 89, popravek UL L 75, 15. 3. 2007, str. 26) (v nadaljevanju "okvirni sklep") zajema te organe:

1. ***Financial Crime Investigation Service under the Ministry of the Interior (služba za preiskovanje finančnega kriminala, organ v sestavi Ministrstva za notranje zadeve)***, točka za stike: International Relations Division of the Financial Crime Investigation Service under the Ministry of the Interior (oddelek za mednarodne odnose službe za preiskovanje finančnega kriminala, organa v sestavi Ministrstva za notranje zadeve), Šermukšnių st. 3, LT-01106 Vilnius, tel. +370 5 2717460, faks +370 5 2717426;
2. ***Policija Litve***, točka za stike: International Relations Board of the Lithuanian Criminal Police Bureau (odbor za mednarodne odnose Urada kriminalistične policije Litve), Liepyno st. 7, LT-08105 Vilnius, Lithuania, tel. +370 5 2719900, faks +370 5 2719924, e-pošta office@ilnb.lt;
3. ***Special Investigation Service of the Republic of Lithuania (posebna preiskovalna služba Republike Litve)***, točka za stike: Second Division of the First Department of the Special Investigation Service of the Republic of Lithuania (druga enota prvega oddelka posebne preiskovalne službe Republike Litve), A. Jakšto st. 6, LT-01105 Vilnius, tel. +370 5 2663351, faks +370 5 2617793, e-pošta jursenas@stt.lt;
4. ***Military Police of the Lithuanian Armed Forces (vojaška policija oboroženih sil Litve)***, Pamėnkalnio st. 13, LT-01114 Vilnius, Lithuania, tel. +370 5 2103804, faks +370 5 2103807;

5. **Customs Department under the Ministry of Finance (carinski oddelek, organ v sestavi Ministrstva za finance)**, točka za stike: Communication Management Centre of the Customs Department (center za komunikacijski menedžment carinskega oddelka), A. Jakšto st. 1/25, LT-01105 Vilnius, tel. +370 5 2616960, faks +370 5 2624478, e-pošta budetmd@cust.lt;

6. **Government Security Department under the Ministry of the Interior (varnostni oddelek vlade, organ v sestavi Ministrstva za notranje zadeve)**, Pamėnkalnio st. 21/4, LT-01114 Vilnius, tel. +370 5 2663111, faks +370 5 2663100;

7. **State Border Guard Service under the Ministry of the Interior (služba za nadzor državne meje)**, Savanorių av. 2, LT-03116 Vilnius, tel. +370 5 2719305, faks +370 5 2719306;

Obveščamo vas tudi, da je osrednja točka za stike iz člena 6(1) okvirnega sklepa, kateri se lahko v nujnih primerih pošljejo zaprosila, odbor za mednarodne odnose urada kriminalistične policije Litve, s katerim je mogoče podatke izmenjevati 24 ur na dan prek instrumentov SIRENE, Europol in Interpol (naslov: Liepyno st. 7, LT-08105, Vilnius, Lithuania, tel. +370 5 2719900, faks +370 5 2719924, e-pošta office@ilnb.lt).

Opis odgovornosti pristojnih organov

Služba za preiskovanje finančnega kriminala, organ v sestavi Ministrstva za notranje zadeve, je odgovorna za preprečevanje načrtovanih kaznivih dejanj proti finančnemu sistemu ter za preiskavo takih kaznivih dejanj, ki se izvajajo ali so bila storjena.

Litovska policija je odgovorna za preprečevanje načrtovanih kaznivih dejanj in preiskavo kaznivih dejanj, ki se izvajajo ali so bila storjena.

Posebna preiskovalna služba Republike Litve je odgovorna za preprečevanje načrtovanih kaznivih dejanj korupcije in preiskavo takih kaznivih dejanj, ki se izvajajo ali so bila storjena.

Vojaška policija oboroženih sil Litve je odgovorna za preprečevanje, razkrivanje in preiskovanje kaznivih dejanj in drugih kršitev zakona na vojaških območjih.

Carinski oddelek, organ v sestavi Ministrstva za finance, je odgovoren za preprečevanje načrtovanega tihotapljenja in drugih kaznivih dejanj in preiskavo takih kaznivih dejanj, ki se izvajajo ali so bila storjena.

Varnostni oddelek vlade, organ v sestavi Ministrstva za notranje zadeve, je odgovoren za varovanje predsednika Republike Litve, predsednika parlamenta (Seimas) Republike Litve, predsednika vlade Republike Litve in uradnih gostov.

Služba za nadzor državne meje, organ v sestavi Ministrstva za notranje zadeve, je odgovorna za varovanje teritorialnih meja Litve in preprečevanje nezakonitih migracij.
